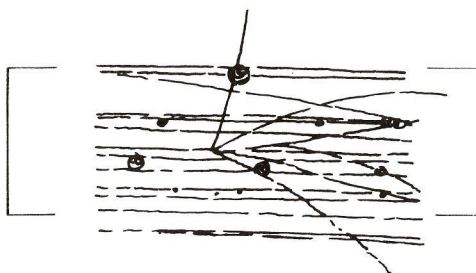


semaine / week 13.5-19.5

20 1974

bulletin



seminars

CERN PARTICLE PHYSICS SEMINARS

Tuesday, May 14
16.30
Auditorium

"New results and prospects in experimental meson spectroscopy
(a review, including news from the Boston Conference)"
by V. Chaloupka / CERN

Tuesday, May 21
16.30
Auditorium

"New results on total cross-sections at NAL energies"
by R.S. Cool / The Rockefeller University

CERN TRACK CHAMBER COMMITTEE

Wednesday, May 15
09.30
Auditorium

1. Report on experiments in progress : phase-shift analysis of three-body systems / P. Litchfield;
2. Discussion on the transfer of experiment T209 (9 GeV/c K^-p) from BEBC to the HBC200;
3. Results from the 1973-survey on bubble chamber film analysis power in Europe.

CERN COMPUTER SEMINAR

Thursday, May 16
14.00
Auditorium

"European Informatics Network"
by P. Schicker / Eidgen. Techn. Hochschule, Zürich

PRESENTATION TECHNIQUE

Mardi 14 mai
de 09h.00 à 16h.30
Bus de démonstration
(Lab.II - près Magasins)

La maison ENTRELEC (F) présente sa gamme de fabrication dans le domaine de l'installation électrique :

- matériel de commutation et signalisation;
- matériel de raccordement;
- composants mosaïques pour tableau de commande et de distribution.

Langue : français.

Renseignements :
M. Diraison / 4585

enseignement

ENSEIGNEMENT GENERAL

Jeudi 16 mai
de 13h.00 à 13h.30
Amphithéâtre

Science Pour Tous, par R. Carreras

1. En Bref :
 - a. Sondages et fourchettes;
 - b. Statistiques de la leucémie en Australie;
 - c. Radiohalos produits par les particules alpha.
2. Question :
Plus les étoiles sont faibles, moins elles sont distribuées au hasard sur la voûte étoilée. Pourquoi ?
3. Le Centre de notre Galaxie
Grâce aux ondes radio, aux infra-rouges et aux émissions de rayons X, nous commençons à pouvoir étudier le noyau invisible de notre galaxie où périodiquement de formidables explosions se produisent.

- Le séminaire aura lieu le même jour, dès 17h.35 à l'amphithéâtre.
- La séance de 13h.00 est retransmise en direct à l'amphithéâtre des ISR.

ACADEMIC TRAINING

May 13, 14 and 17
11.00
Auditorium

"Physical Problems about the Arrow of Time"

or : How do physical phenomena depend on the direction of time flow ?

by L. Van Hove

(see abstract in last week's bulletin).

cern information

AUX ANNONCEURS DE CE BULLETIN

En raison de transformations dans les laboratoires de photo-reproduction - Div. DD, le présent bulletin a dû être réduit à huit pages. La parution de certains articles ne présentant pas de caractère urgent a été différée à la semaine prochaine. Nous vous prions de bien vouloir nous en excuser. (PIO).

F I L M "Inside CERN"

Auditorium

A new film on CERN lasting 20 minutes, the first copy of which has been received, will be shown on Tuesday, May 14 at 12.30 hrs, and Wednesday, May 15 at 13.15 hrs. The film which has been specially made for the visitors to CERN is in English; versions in French, German and Italian are in preparation.

AUX ELECTEURS FRANCAIS RESIDANT EN SUISSE

ELECTION PRESIDENTIELLE : Vote par Procuration

Les personnes désireuses de voter par procuration devront se présenter au Consulat Général de France, 11 rue Imbert Galloix à Genève, munies de leur carte consulaire ou de toute autre pièce d'identité, dès à présent et jusqu'au JEUDI 16 MAI 1974 au plus tard.

Rappelons à toutes fins utiles :

- que la personne mandatée doit être inscrite sur la même liste électorale que la personne qui donne procuration. Toutefois, pour Paris et Lyon, la personne mandatée peut être sur la liste électorale d'un autre arrondissement que celui où est inscrite la personne qui donne procuration;
- qu'afin de pouvoir établir un mandat valable, il faut bien connaître l'état-civil de la personne choisie, en particulier ses date et lieu de naissance.

J.F. Barthélemy / Tél. 2855

N.B. : A titre indicatif, les bureaux du Consulat sont ouverts du lundi au vendredi inclus, le matin de 9h.00 à 12h.00 et l'après-midi de 14h.15 à 16h.00. Tél. 25.02.77 - Poste 21.

PURCHASE OF PROPERTY
IN SWITZERLAND
BY FOREIGNERS

The federal regulations relating to the purchase of property (villa or apartment) by foreigners have recently been eased. It is now possible under certain conditions to obtain permission to purchase such property after being in Switzerland for less than 5 years. Each case requires to be examined in detail by the competent cantonal authority who may then give the special permission requested. For further enquiries, please contact Mr. T. Davies, ext. 3653.

• Social Affairs Services

OBJET PERDU

Le lundi 22 avril, un cartable brun, style écolier, usagé, a disparu de la "Quiet Room" du bâtiment 510, dans la soirée. Il contient, entre autres, des papiers personnels et une paire de gants. La personne qui l'aurait vu, ou pris par erreur est priée de bien vouloir prendre contact avec M. J.-M. Salmon / MSC - Tél. 2783 - Bureau 26 - 1.010. Merci.

OBJETS TROUVES

• en avril 1974. A réclamer au Service de sécurité.

Le 1.4.74, une montre bracelet trouvée au Bât.1;
Le 1.4.74, une somme d'argent trouvée au Bât. de l'Administration;
Le 5.4.74, une somme d'argent trouvée parking Bât. 155;
Le 8.4.74, une somme d'argent trouvée au Bât. 169 (Nord);
Le 11.4.74, un litre de rhum trouvé dans la navette CERN;
Le 15.4.74, un stylo trouvé au Bât. 513;
Le 23.4.74, une paire de gants trouvée au Bât. 513.

AUX GUIDES DU P.I.O.

• Pour les six prochaines semaines : pas de visites en groupes à la BEBC !

LISTE TELEPHONIQUE

• Rectification : M. Nicolas JACOBS / MPS a le numéro 3808.

JOURNEE DE VISITE
FAMILIALE -
Samedi 11 mai

• Les dispositions générales pour l'organisation de la Journée familiale de visite des expositions de technologie ont été distribuées à tout le personnel du CERN sur une feuille séparée. Les familles intéressées par cette journée "portes ouvertes" sont priées de bien vouloir consulter cette notice.

TECHNOLOGY FAMILY DAY :
Saturday 11 May

• General arrangements covering the visit by staff and their families to the technology exhibits have been circulated on a separate sheet. Those interested by this 'Family Day' are asked to consult this notice.

POUR INFORMATION :

COURS SEMI-INTENSIF
D'ALLEMAND

• Un cours semi-intensif d'allemand à titre privé est prévu du lundi 3 juin 1974 au jeudi 27 juin 1974.

Ce cours, destiné principalement à des personnes ayant déjà quelques notions d'allemand mais ne sachant pas s'exprimer, aura lieu de 17h.45 à 19h.45, tous les soirs sauf le vendredi.

Les personnes intéressées sont invitées à contacter M. E. Roebuck (Tél. 4005) avant vendredi 17 mai 1974.

Nombre minimum d'inscriptions pour ouvrir le cours : 10.

SEMI-INTENSIVE
GERMAN COURSE

It is proposed to organize a semi-intensive German course on a private basis from Monday, June 3rd 1974 to Thursday, June 27th.

This course, aimed particularly at those people who already have some knowledge of German but who find difficulty in expressing themselves, will take place between 17h.45 and 19h.45 every evening except Friday.

Any persons interested should contact Mr. E. Roebuck (Tel. 4005) before Friday, May 17th, 1974.

Minimum number of enrolments required to proceed with the course : 10.

association du personnel

EXECUTIVE COMMITTEE

Minutes of the last meeting held on May 6.

A small committee was formed to deal confidentially with problems arising from the termination of fixed-length contracts and with career development. This committee has already a number of cases under consideration. The Staff Regulations can create problems for women divorced or separated from their husbands and having care of children. A special group was formed to consider these problems. M. H. Wachsmuth, representing the Working Group on Salaries presented a summary of the propositions to be made on behalf of the Association to the CERN Finance Committee at Brussels on 7-9 May.

COMITE EXECUTIF

Le nouveau Comité exécutif a pris la succession de l'ancien. La nouvelle équipe a défini un mode de travail plus communautaire permettant une meilleure répartition des charges et une possibilité effective de traiter les problèmes plus en profondeur. Le Comité a aussi décidé d'élargir au maximum sa base d'informations et de nouer, pour cela, des liaisons permanentes avec les associations du personnel des autres organisations internationales européennes et nationales. Le Comité a aussi décidé de revoir les Statuts de l'Association pour les adapter aux conditions actuelles. Ces divers contacts et études nécessiteront une plus grande participation du Conseil au travail de l'Association tout en laissant le Comité exécutif "la tête hors de l'eau" pour initier, coordonner et suivre les problèmes. Le Comité exécutif demande aussi à l'ensemble du personnel sa participation lors des sondages qui seront plus fréquents et pour lui signaler, de préférence par ses représentants, à défaut directement à l'un des membres du Comité exécutif ou au Secrétariat, tous les problèmes d'emploi, de salaires, scolaires, de pensions etc... Le Comité exécutif s'est rendu aussi chez M. Jentschke et M. Adams, directeurs généraux des Laboratoires I et II et chez M. Ullmann, chef du personnel pour présenter ses "lettres de créances" et exposer son programme défini ci-dessus.

MEMBRES NON-REPRESENTES

Tout membre du personnel qui se trouve dans un groupe électoral sans représentant à l'Association est invité à se présenter directement au Secrétariat (Bâtiment 504) s'il a des questions ou problèmes à discuter.

DISTRIBUTION DU PROTON

Les représentants ou leurs suppléants sont priés de venir chercher des exemplaires du PROTON SPECIAL SALAIRES au Secrétariat (Bât. 504) pour distribution dans leur groupe, aux membres qui n'en ont pas reçu.

QUESTIONNAIRE : SALAIRES

Tous les membres du personnel sont priés de remplir et retourner le questionnaire sur les salaires se trouvant dans le PROTON SPECIAL SALAIRES. Les résultats de cette enquête seront indispensables au Groupe de travail de l'Association sur les Salaires.

COMITE POUR LA SECURITE DE L'EMPLOI

Le Comité de l'Association du Personnel pour la Sécurité de l'Emploi invite les personnes qui arrivent à la limite de possibilité d'attribution de contrat à durée déterminée à se signaler au Secrétariat - tél. 3337.

CONFERENCE DE L'ASSOCIATION DU PERSONNEL

"EDUCATION EN CHINE"
par Michelle LOI

le Mardi 21 mai 1974 - à 20h.30
Amphithéâtre

activites culturelles

SPECTACLES

BUREAU DE LOCATION DE L'ASSOCIATION DU PERSONNEL - mezzanine du Bâtiment 504. Heures d'ouverture : lundi, mercredi et vendredi de 13 h 30 à 15h.

| DATES | SPECTACLES | LOCATION |
|--------------|-----------------------|-------------|
| 10 et 11 mai | HAMLET de Shakespeare | abonnements |

LA COMEDIE

URGENT

clubs

RUGBY

L'équipe fanion va devoir affronter en 5 jours l'équipe de l'IOS à deux reprises, le samedi 11 mai à Hermance pour le compte de la 1/2 finale de la Coupe Suisse, et le mercredi 15 mai au CERN à 18h15 pour le dernier match de championnat. Il faudra que notre équipe (privée de 2 très bons éléments, blessé ou malade) retrouve tout son "tonus" quelque peu diminué par une fin de saison trop longue.

Nos poussins de l'Ecole de Rugby (moins de 11 ans) ont fait l'unanimité en battant tous leurs adversaires au Tournoi de Nyon, et se sont octroyés le challenge offert par cette ville. Samedi 11 mai sur leur terrain, nos jeunes offriront la possibilité de revanche aux nombreuses équipes engagées dans le tournoi organisé par le CERN.

FOOTBALL

RESULTATS :

Ligue A : NP/MSB bat At. SB 2-1, Booster bat SP 1 2-1. ISR bat DD 3-1. Classement : NP/MSB 4m-11pts, SP 1 4m-9pts, ISR 4m-8pts, DD 4m-7pts, At. SB 4m-7pts, Booster 4m-5pts.

Ligue B : TC bat ECS 6-0, At. West bat RSC 4-2, Lab II bat 0.513 2-1, Courrier bat SP 2 1-0. Classement : Courrier et At. West 3m-9pts, 0.513 et Lab II 3m-7pts, TC et SRC 3m-5pts, SP 2 4m-4pts, ECS 2m-2pts.

La semaine prochaine :

| | | |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| 13 mai terrain 1 : | TC c. SRC | arbitre : M. Langdon |
| 14 mai | 1 : NP/MSB c. ISR | M. Batardon |
| 16 mai | 1 : Lab II c. ECS | M. Geiger |
| 17 mai | 1 : DD c. Booster | M. Moret |
| 17 mai | 3 : At. SB c. SP 1 | M. Menetrey |

AUTOMOBILE

Le mercredi 15 mai 1974, de 17h30 à 19h, sur le site du Club (Bât.592), le Comité se propose de contrôler bénévolement le bon réglage de la carburation de votre voiture. En effet, le Club vient de faire l'acquisition d'un analyseur de gaz permettant ainsi : 1) de faire des économies d'essence et 2) de limiter le taux de pollution, deux sujets d'actualité qui devraient intéresser particulièrement les membres du Groupe Environnement. Toutes les personnes, membres ou non, désirant participer à cette première séance, sont cordialement invitées. A titre d'information, et pour une meilleure organisation, nous aimerions connaître le nombre approximatif de participants. Les personnes intéressées sont donc priées de bien vouloir remplir le coupon ci-dessous, et de le renvoyer de suite (soit avant le 14 mai) à Mme Blazianu/PIO.

CLUB AUTOMOBILE - A RENVoyer A MME BLAZIANU / PIO

NOM : PRENOM : Division :

Je désire participer à la séance "d'analyse de gaz d'échappement" du mercredi 15 mai à 17 h 30 / 18 h / 18 h 30 (rayer ce qui ne convient pas).

GAMES

BRIDGE SECTION : our next Duplicate Bridge Tournament is scheduled for Thursday 16 May at 7.30 pm in our club room. Use the form below. Participation fee is 3 SF/player which will be returned in the form of prizes to the best two or three participating pairs.

We would like to take the opportunity to encourage those who have never played "duplicate" bridge before to come and try it. It's just for fun and there is no such thing as "being too inexperienced for tournament bridge". Besides, if you are afraid to finish last you will at least have the satisfaction of knowing that you have relieved some other pairs from that experience.

TOURNAMENT 16/5

NAME : Div.: Tel.
Name of partner :

RELAIS A TRAVERS LE CERN

La date limite pour les inscriptions des équipes est fixée au 19 mai. N'attendez pas le dernier moment... cela facilitera la tâche des organisateurs.

CINEMA

16 et 17 mai - 20 h 30 - Amphithéâtre - LA SOURCE d'Ingmar Bergman (Suède 1959) v.o., s.-t. français-allemand.

C'est la seconde incursion de Bergman (après le "Septième Sceau") dans la reconstitution difficile (et rarement réussie) de l'époque médiévale ainsi que de la mentalité qui lui était propre. Il a su, dans ce film, recréer une époque déchirée entre les excès de violence et de mysticisme.

CLUB DES CE

Activités déjà proposées :

CONVERSATION : Pat PATTISON, 17 rue des Boudines à Meyrin - 41.83.45
et Frances MACKENZIE, 24 rue des Vernets à Meyrin - 41.03.67

Conversation anglaise : tous les mardis : 9 - 10 h) Restaurant Tortella

Conversation française : tous les mardis : 10 - 11 h) Mezzanine

Conversation allemande : tous les mercredis à 20h30 chez Mme Francesci
24 rue des Vernets à Meyrin - tél. 41.03.79.

SPORTS : Lisel VAN HOLTEN, 2 ch. de Tavernay au Grand Saconnex - tél. 98.20.29

Gymnastique : vendredi à 14 h 30 - Restaurant Tortella - Mezzanine - dès le 7.5

Tennis : lundi : 8.30 à 11.30 - Hôtel de la Réserve (près de Versoix).

Natation : tous les mardis dès 14 h - piscine des Vernets. Pour tout
renseignement, s'adresser à Mme Very Geibel, 47 ch. Ami Argand à Versoix,
tél. 55.34.72.

Badminton : le groupe est en cours d'organisation.

Bowling : le groupe commencera bientôt.

GROUPE DE DISCUSSIONS : Hanna HYAMS, 18B ch. David Munier à Chêne-Bougeries,
tél. 48.46.46 et Bernadette HEIJNE DIERICK, 5 avenue du Lignon au Lignon,
tél. 45.92.01 : Les personnes qui s'intéressent aux problèmes d'éduca-
tion et aux problèmes familiaux se réuniront le 27 mai, à 9 heures dans
les locaux de l'Association du Personnel (Restaurant Tortella), afin de
discuter du futur programme.

ACTIVITES SOCIALES : Janette NORTON, Maconnex Ornex France (023) 41.41.06
et Rosemary BILLINGE, Villa Devinière, ch. de la Faverge à Mies, tél. 55.35.98

Bridge : mercredi à 9 h 30, à partir du 8 mai - Restaurant Tortella.

Excursions et visites d'expositions : elles auront lieu le deuxième
mardi de chaque mois. Le 14 mai à 14 h 30, visite du Musée Baur (Art
oriental) 8 rue Munier-Romilly à Genève.

ART & ARTISANAT : Marthy DE RAAD, Bourdigny-Dessus, tél. 53.16.24.

Crochet : le 2ème vendredi de chaque mois à partir du 10 mai à 14 h,
Restaurant Tortella (mezzanine).

Confection de gants : le cours débutera bientôt chez Mme De Raad.

Dessin : Le groupe de peinture se réunira le mardi après-midi à 14h15,
Restaurant Tortella, dès le 7 mai.

Cours de jardinage : réunion d'information : lundi 13 mai à 10 h

Restaurant Tortella - Mme Marie-Engel WISKOTT, tél. 41.03.13.

Arrangements floraux : mardi et mercredi à 19 h chez Mme SUZUKI, 24 rue
des Vernets à Meyrin. Tél. Mme MacKenzie 41.03.67.

MUSIQUE : Jenny HINE, chemin Neyruaz à Founex et M. ROBERTSON, 36 rue
Gilbert à Meyrin, tél. 41.15.12. Lundi 13 mai - 10 h 30 - restaurant
Tortella.

GARDERIE D'ENFANTS

Nous rappelons qu'une garderie d'enfants est assurée dans les locaux
du Jardin d'Enfants du CERN (Bâtiment 579) de 14 à 17 h 30 du lundi au
vendredi, excepté pendant les vacances scolaires officielles. Elle est
accessible à tous les enfants de 2 à 6 ans révolus. Aucune inscription
préalable n'est exigée. Frais de participation : 6 F/ enfant/après-midi
et 5 F/enfant dans le cas de 2 enfants ou plus d'une même famille.

JARDIN D'ENFANTS

DERNIER DELAI D'INSCRIPTION pour la rentrée de septembre 1974 : 17 MAI.
Passé cette date, les enfants seront portés sur la liste d'attente pour
une place éventuelle en cours d'année scolaire ou pour la rentrée de
septembre 1975.

CRICKET

Our first match of the season will be played this Sunday, May 12 against
Geneva Cricket Club, at the Stade de Richemond, route de Frontenex. The
game starts at 13.30, weather permitting.

YACHTING

Any member of the Club who did not yet receive his membership card by
now is requested to contact immediately the treasurer A. BEHR/ESO/4832.

VOLLEY-BALL

Commt tous les ans, le CERN VBC organise son tournoi de triplètes.
Nous espérons que vous serez très nombreux à participer le jeudi 23 mai
à cette fête de plein air d'autant plus que cette année, le club vous
propose un tournoi parallèle. Vous n'aurez donc plus à vous "frotter"
à des équipes de club. Une coupe-challenge sera mise en jeu. Elle
sera acquise définitivement par l'équipe qui remportera le tournoi 3
fois en 5 ans.

INSCRIPTION AU TOURNOI DE TRIPLETES DU CERN VBC - 23.5.74

Nom et prénom des membres
de l'équipe (4 au maximum) :

Capitaine :

Tél.:

Frais de participation de 15 FS par équipe.

A renvoyer avant le 16 mai à L. GUERRERO /MPS-BR (3819).

EXPOSITION DE PEINTURE

13 - 17 MAI

COMITE DES AFFAIRES
CULTURELLES

RESTAURANT TORTELLA

(Bât. 504)

HADJOPOULOU Maria

Née à Athènes le 20 mars 1947.

Etudes secondaires à Athènes 1953-1965

Etudes d'architecture à Paris 1965-1967

Etudes de peinture Athènes chez le peintre Vassilikiotis 1963-1965

Paris - Académie libre Goetz 1966

Lausanne - Beaux Arts 1969-1970

Genève - Beaux Arts 1970 - 1974 (dans l'atelier de Nanette Bussat,
Willy Suter et Albert Fontaine)

EXPOSITIONS : Galerie Astor à Athènes : concours de jeunes peintres 1969

Maison de la Jeunesse - Annemasse 1972 (collective)

Mélodia - Genève 1972

Observatoire - Genève 1973 (collective)

Galerie Butty - Estavayer-le-Lac 1974 (collective)

GABRIEL Jacky

Né à Genève le 24 novembre 1949.

Etude primaires et secondaires à Genève 1954-1970

Obtention de la maturité type C 1970

Etudes de peinture : Genève - Ecole des Beaux Arts dans l'atelier de Nanette Bussat,
et Albert Fontaine 1970-1974.

EXPOSITIONS : Mélodia - Genève 1974

Maison de la culture de Cartigny 1974

SAHRAO Tristan

Né le 6 décembre 1947.

Autodidacte, particulièrement attiré par la peinture et les peintres surréalistes.

Se lance dans l'écriture automatique en 1964-1965. Puis cherche un moyen d'expression plus libre et plus directe : le dessin, la peinture, les arts graphiques, les gravures et eaux-fortes.

EXPOSITIONS : Bombay - Delhi - ~~Mars~~ - Singapour - San Francisco...

| LUNDI MONDAY | MARDI TUESDAY | MERCREDI WEDNESDAY | JEUDI THURSDAY | VENDREDI FRIDAY | SAMEDI SATURDAY |
|---|---|---|---|---|--|
| 13.5 | 14.5 | 15.5 | 16.5 | 17.5 | 18.5 |
| 900 PRESENTATION TECHNIQUE La maison ENTRELEC (F) présente sa gamme de fabri- cation dans le domaine de l'installation électrique. Bus de démonstration (Lab. II - près Magasins) ▲ | 900 ACADEMIC TRAINING Physical problems about the arrow of time - or How do physical phenomena depend on the direction of time flow ? by L. Van Hove (Lecture 2) | 930 CERN TRACK CHAMBER COMMITTEE ▲ | 1300 ENSEIGNEMENT GENERAL Science pour Tous - par R. Carreras ▲ | 1100 ACADEMIC TRAINING Physical problems about the arrow of time - or How do physical phenomena depend on the direction of time flow ? by L. Van Hove (Lecture 3) ▲ | Visites commentées CERN Guided tours (Tel. 4052) Renseignements définitifs : tableau d'affichage bât. ADM Final arrangements : ADM Building notice board |
| 1100 ACADEMIC TRAINING Physical problems about the arrow of time - or How do physical phenomena depend on the direction of time flow ? by L. Van Hove (Lecture 1) ▲ | 1100 ACADEMIC TRAINING Physical problems about the arrow of time - or How do physical phenomena depend on the direction of time flow ? by L. Van Hove (Lecture 2) ▲ | 1315 FILM "Inside CERN" ▲ | 1400 CERN COMPUTER SEMINAR European Informatics Network - by P. Schicker/ Eidgen. Techn. Hochschule, Zürich ▲ | 2030 CINEMA CLUB "La Source" d'Inngmar Bergman (Suède - 1959) ▲ | |
| EXPOSITION DE PEINTURE Hadjopoulos Maria, Gabriel Jacky, Sahrao Tristan. du 13 au 17 mai ▲ Rest. No. 2 - (Bât. 504) | 1230 FILM "Inside CERN" ▲ | | 2030 CINEMA CLUB "La Source" d'Inngmar Bergman (Suède - 1959) ▲ | | |
| 20.5 | 21.5 | 22.5 | 23.5 | 24.5 | 25.5 |
| | 1630 CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR New results on total cross- sections at NAL energies - by R. S. Cool / The Rockefeller University ▲ | | | | |
| | 2030 CONFERENCE de l'Association du Personnel "EDUCATION EN CHINE" par Michelle Loi ▲ | | | | |

▲ lieu selon indication
place as indicated

▲ lieu selon indication
place as indicated

▲ lieu selon indication
place as indicated

Dernier délai pour insertions :
Ass. du Personnel - mardi 12h.00 (tel. 3337)
P.I.O. - mardi 17h.00 (tel. 4106)

▲ lieu selon indication
place as indicated

Dernier délai pour insertions :
Staff Association - Tuesday 12 hrs (tel. 3337)
P.I.O. - Tuesday 17 hrs (tel. 4106)